


**COMUNE DI CISLAGO — PROVINCIA DI VARESE**

DELIBERAZIONE 148 DEL 19/09/2015  
 [X] Comunicata ai Capigruppo Consiliari  
 ai sensi dell'art.135 del D. Lvo N.267/00

in data

Prot. n.

29 SET. 2015

12057

**VERBALE DI DELIBERAZIONE  
 DELLA GIUNTA COMUNALE N.148 DEL 19/09/2015**

**OGGETTO:**

**CONVENZIONE CON IL COMUNE DI GORLA MAGGIORE PER UTILIZZO  
 STRUTTURA "PALAGORLA" DA PARTE DELL'USO DELL'USD CISTELLUM  
 BASKET, STAGIONE SPORTIVA 2015/2016. APPROVAZIONE.**

L'anno duemilaquindici addì diciannove del mese di settembre alle ore 12:30 nella sala delle adunanze, previa l'osservanza di tutte le formalità prescritte dalla vigente legge vennero convocati a seduta i componenti la Giunta Comunale.

All'appello risultano:

Cognome e Nome	Presente
1. BISCELLA LUCIANO - Sindaco	Sì
2. GRISETTI PIERPAOLO - Vice Sindaco	Sì
3. PACCHIONI DEBORA - Assessore	Sì
4. GALLI LORENZO - Assessore	Sì
5. FRANCO CLAUDIO - Assessore	Sì
Totale Presenti:	5
Totale Assenti:	0

Partecipa all'adunanza il Segretario Generale QUAGLIOTTI dr. ANGELO .

Essendo legale il numero degli intervenuti, il Sig. BISCELLA LUCIANO - Sindaco, assume la Presidenza e dichiara aperta la seduta per la trattazione dell'oggetto sopra indicato.

Oggetto: Convenzione con Comune di Gorla Maggiore per utilizzo struttura "Palagorla" da parte dell'USD CISTELLUM BASKET, stagione sportiva 2015/2016. Approvazione.

LA GIUNTA COMUNALE

Vista la nota pervenuta in Comune in data 7.7.2015 (Prot. 8533) con la quale il Presidente dell'USD CISTELLUM BASKET comunica che:

- nella stagione 2015/2016 l'Associazione parteciperà al campionato F.I.P. categoria C 1 GOLD;
- le dimensioni del campo da gioco richieste dalla Federazione per detta categoria sono mt 28 x 15;
- il campo del Palazzetto dello Sport di Cislago è di dimensioni inferiori (mt 26 x 14);

e chiede che il Comune di Cislago:

- si convenzioni con una delle Amministrazioni limitrofe che hanno a disposizione un campo da gioco di dimensioni adeguate, affinché la squadra possa disputare il campionato;
- sostenga la spesa per l'utilizzo di detto impianto, in quanto le difficoltà finanziarie dell'Associazione non consentono alla stessa di far fronte autonomamente a detta spesa;

Atteso inoltre che nella nota citata il Presidente dichiara che sarà garantito l'accesso gratuito alle partite di C1 GOLD a tutti i minori;

Ritenuto che la partecipazione di una squadra di Cislago ad un campionato di tale categoria possa essere di stimolo per i giovani di Cislago e un'ottima occasione di promozione dello sport sul territorio;

Ritenuto di sostenere l'Associazione USD Cistellum Basket, che svolge un ruolo di promozione sportiva sul territorio da oltre quaranta anni, e pertanto di accogliere la richiesta;

Atteso che nella stessa nota si indica quale campo idoneo quello del Comune di Gorla Maggiore, all'interno della struttura denominata "Palagorla";

Atteso che sono stati presi opportuni e preventivi accordi con l'Amministrazione Comunale di Gorla Maggiore per la stipula di una convenzione per detta finalità;

Ritenuto di farsi carico della spesa derivante dall'uso del Palagorla di Gorla Maggiore da parte dell'USD CISTELLUM BASKET di Cislago per la disputa delle partite di campionato serie C1 GOLD, stagione sportiva 15/16 quantificata dal Comune di Gorla Maggiore come segue:

- € 400,00 quale somma forfettaria relativa ai maggiori costi che il Comune di Gorla Maggiore andrà a sostenere per l'apertura festiva pomeridiana;
- € 41,00 IVA inclusa per ogni ora di utilizzo (in via preventiva si quantificano n° 3 ore a partita per n° 15 partite di campionato= € 1.845,00 IVA inclusa);

Vista la bozza di convenzione allegata;

Atteso che la Convenzione prevede che l'USD Cistellum Basket è tenuta al versamento di una cauzione dell'importo di € 492,00, calcolato ai sensi del *Regolamento per l'utilizzo degli impianti comunali del Comune di Gorla Maggiore*;

Vista la nota, allegata, con la quale il Presidente dell'USD Cistellum Basket comunica di essere a conoscenza dei contenuti della convenzione e di impegnarsi al rispetto di tutto quanto previsto e di sua competenza;

Ritenuto di approvare la convenzione allegata;

Vista la delibera di Giunta Comunale del Comune di Gorla Maggiore n. 77 del 5.9.2015 con la quale si approva la stessa convenzione;

Visto il vigente Statuto;

Visto il D. Lgs. 267/2000;

Visti il Parere di regolarità tecnica rilasciato dal Responsabile del Servizio Cultura e Istruzione e il parere di Regolarità contabile, rilasciato dal Responsabile del Servizio Finanziario

#### DELIBERA


1) Prendere atto che:

- nella stagione 2014/2015 l'Associazione USD CISTELLUM BASKET parteciperà al campionato F.I.P. categoria C 1 GOLD;
- le dimensioni del campo da gioco richieste dalla Federazione per detta categoria sono mt 28 x 15;
- il campo del Palazzetto dello Sport di Cislago è di dimensioni inferiori (mt 26 x 14);

2) Ritenere che la partecipazione di una squadra di Cislago ad un campionato di tale



categoria possa essere di stimolo per i giovani di Cislago e un'ottima occasione di promozione dello sport sul territorio;

- 
- 3) Sostenere l'Associazione USD Cistellum Basket, che svolge un ruolo di promozione sportiva sul territorio da oltre quaranta anni, e pertanto accogliere la richiesta di convenzionarsi con una delle Amministrazioni limitrofe che hanno a disposizione un campo da gioco di dimensioni adeguate, affinché la squadra possa disputare il campionato;
  - 4) Sostenere la spesa per l'utilizzo di detto impianto da parte di USD Cistellum Basket, in quanto le difficoltà finanziarie dell'Associazione non consentono alla stessa di far fronte autonomamente a detta spesa;
  - 5) Approvare la bozza di Convenzione (All.A) con il Comune di Gorla Maggiore che avrà validità per la stagione sportiva 2015/2016;
  - 6) Prendere atto della nota allegata con la quale il Presidente dell'USD Cistellum Basket comunica di essere a conoscenza dei contenuti della convenzione e di impegnarsi al rispetto di tutto quanto previsto e di sua competenza;
  - 7) Autorizzare il Responsabile del Servizio Cultura e Istruzione alla firma della stessa;
  - 8) Farsi carico della spesa complessiva di € 2.245,00 derivante dall'uso del Palagorla di Gorla Maggiore da parte di USD Cistellum Basket di Cislago per la disputa delle partite di campionato serie C1 GOLD, stagione sportiva 15/16, così suddivisa:
    - 400,00 somma forfettaria anticipata per costi relativi all'apertura festiva pomeridiana
    - 738,00 (6 giornate, anno 2015)
    - 1107,00 (9 giornate, anno 2016)
  - 9) Assegnare la somma al Responsabile del Servizio Cultura e Istruzione disponibile al c.m.1.06.0204, Cap. 6256/375, es. 2015 per € 1.138,00, es. 2016 per € 1.107,00;
  - 10) Dare atto che la Convenzione prevede che l'USD Cistellum Basket è tenuta al versamento di una cauzione dell'importo di € 492,00, calcolato ai sensi del *Regolamento per l'utilizzo degli impianti comunali del Comune di Gorla Maggiore*;
  - 11) Formano parte integrante della presente deliberazione:
    - la bozza della Convenzione (All.A);
    - il parere di regolarità tecnica rilasciato dal Responsabile del Servizio Cultura e Istruzione, il

parere di regolarità contabile rilasciato dal Responsabile del Servizio Finanziario;

12) Tutte le note della Associazione citate in narrativa sono depositate presso l'Ufficio Cultura del Comune;

Con votazione separata, ad unanimità di voti, ai sensi dell'art. 134 - 4° comma del D. Lgs. 267/2000

DELIBERA

Rendere il presente atto immediatamente eseguibile.

Rif.uff:gp/c/sport/utilizzi palestre/Basket/Gorla/Delib convenzione



bozza



# COMUNE DI GORLA MAGGIORE

UFFICIO SPORT E TEMPO LIBERO

(PROVINCIA DI VARESE)

P.ZZA MARTIRI DELLA LIBERTÀ, 19 - 21060

TEL. 0331/61721 FAX 0331/61885

## CONVENZIONE PER L'UTILIZZO DELLA STRUTTURA SPORTIVA PALAGORLA NELLA STAGIONE SPORTIVA 2015/2016

L'anno duemilaquindici, addì                      del mese di                      in Gorla Maggiore.

TRA

Il **Comune di Gorla Maggiore** codice fiscale n. 00341490126 rappresentato dal Responsabile del Servizio Roberta Pasinato, il quale stipula la seguente convenzione sulla base della delibera di Giunta Comunale n. .... del .....

E

Il **Comune di Cislago**, con sede in Cislago, piazza Toti, 1 in persona del Responsabile del Servizio D.ssa Gloria Paccariè la quale stipula la seguente convenzione sulla base della delibera di Giunta Comunale n. .... del .....

E

**U.S.D. CISTELLUM BASKET**, con sede in Cislago, via papa Giovanni XXIII, 56 in persona del Presidente, Sig. Mario Ceriani, cod. fisc. ....

**SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE**

### Art. 1 - OGGETTO DELLA CONVENZIONE

Il Comune di Gorla Maggiore, ai sensi dell'art. 4 del proprio regolamento per l'utilizzo degli impianti sportivi comunali, concede in uso all'USD CISTELLUM BASKET di Cislago la

struttura sportiva "Palagorla" sita in Via Volta 1, alle condizioni contenute nella presente convenzione e come da planimetria allegata.

### **Art. 2 - DURATA DELLA CONVENZIONE.**

La struttura sopra indicata viene concessa all'USD CISTELLUM BASKET per l'effettuazione delle partite di pallacanestro della U.S.D. CISTELLUM BASKET, categoria FIP C1 GOLD per la durata della stagione sportiva 2015 - 2016 come da calendario che verrà stilato dalla Federazione.

### **Art. 3 - UTILIZZO DELLA STRUTTURA**

La U.S.D. CISTELLUM BASKET ha facoltà di utilizzare in uso esclusivo il Palagorla di Via Volta n. 1, per la disputa delle partite di pallacanestro della U.S.D. CISTELLUM BASKET categoria FIP C1 GOLD nel giorno di domenica dalle ore 17.00 alle ore 20.00, come da calendario stagionale che verrà stilato dalla Federazione per le partite da giocare in casa, con le prescrizioni previste dall'art. 6 bis del regolamento allegato per l'utilizzo degli impianti sportivi comunali, di seguito indicate:

- a) la fruibilità delle strutture da parte delle scuole site sul territorio di Gorla Maggiore ai fini didattici è inderogabile;
- b) l'utilizzo delle strutture da parte dell'Amministrazione comunale di Gorla Maggiore per le attività sportive e sociali dalla stessa promosse e/o patrocinate è inderogabile.

### **Art. 4 - ONERI A CARICO DEL COMUNE DI CISLAGO**

La presente convenzione è a titolo oneroso per il Comune di Cislago che interviene a sostegno dell'attività sportiva della U.S.D. CISTELLUM BASKET.

In particolare il Comune di Cislago provvederà a versare le seguenti somme:

- €. 400,00 (euro quattrocento/00) alla stipula della presente convenzione quale somma relativa ai maggiori costi che il Comune di Gorla Maggiore andrà a sostenere per l'apertura festiva pomeridiana
- €. 41,00 (euro quarantuno/00) IVA inclusa, per ogni ora di utilizzo in via preventiva si quantificano 3 ore a partita per le 15 partite

Per tali somme il Comune di Gorla Maggiore provvederà ad emettere fattura con cadenza trimestrale e precisamente a Dicembre 2015 - Marzo 2015 - Giugno 2015

### **Art. 5 - OBBLIGHI DELL' USD CISTELLUM BASKET**

L' USD CISTELLUM BASKET, durante le ore assegnate, assume la gestione della struttura sotto il profilo del buon uso e funzionamento e si impegna a:

1. rispettare la struttura e le attrezzature assegnate, ivi compreso il campo di gioco, i servizi, gli spalti, gli spogliatoi e gli spazi comuni;
2. assicurarsi che sul campo da gioco vengano utilizzate calzature adeguate da indossare una volta arrivati in palestre in modo da preservare la pavimentazione in parquet;
3. impedire che gli spettatori transitino al di fuori dell'area riservata alle tribune;
4. assicurarsi che al termine dell'ora di utilizzo la struttura venga lasciata libera da persone ed eventuali attrezzature in uso;
5. rispettare la presenza massima di spettatori pari a 400 così come previsto dal certificato di agibilità dell'impianto;

#### **Art. 6 – OBBLIGHI DEL COMUNE DI GORLA MAGGIORE**

Il Comune di Gorla Maggiore si obbliga:

1. a consentire alla U.S.D. CISTELLUM BASKET l'utilizzo della struttura nelle ore richieste per lo svolgimento delle partite di basket, anche mediante la consegna di dispositivi che consentano l'apertura e la chiusura della struttura;
2. ad effettuare la pulizia della struttura
3. a sostenere le spese per l'energia elettrica, il gas e l'acqua

#### **Art. 7 – ORGANIZZAZIONE ATTIVITA'**

Tutte le spese inerenti l'organizzazione dell'attività sportiva (tasse, servizi di biglietteria, servizi di ordine pubblico, servizio sanitario, servizio di vigilanza etc...), sono a totale carico dell' USD CISTELLUM BASKET.

L'USD CISTELLUM BASKET garantirà l'accesso gratuito alle partite CIGOLD giocate dalla USD CISTELLUM BASKET presso il PALAGORLA ai minorenni.

#### **Art. 8 – PUBBLICITA' ALL'INTERNO DELLE STRUTTURE**

Ai sensi della Legge n. 311/2004 art. 1, c.470; D.L. n. 7 del 31/01/15, art. 7 – *octies*, c. 2, Legge n. 266/2005 art. 1, c.128, la pubblicità realizzata all'interno dell'impianto sportivo con capienza inferiore a 3000 posti è esente dal versamento dell'imposta.

Eventuali cartelli pubblicitari potranno essere esposti solo a seguito di preventiva autorizzazione da parte del Servizio Affissioni e Pubblicità del Comune di Gorla Maggiore.

Responsabile dell'eventuale esposizione di pubblicità è l'USD CISTELLUM BASKET nella persona del Presidente.

#### **Art. 9 - RISOLUZIONE DELLA CONVENZIONE**

Qualora da parte del U.S.D. CISTELLUM BASKET non si rispettino gli impegni indicati nella presente Convenzione, l'Amministrazione Comunale di Gorla Maggiore potrà



intervenire in qualsiasi momento per la revoca della concessione stessa.

L'Amministrazione si riserva inoltre di riesaminare la convenzione anche durante il periodo della sua validità per ragioni di pubblico interesse per le quali si rende indispensabile l'utilizzo della struttura sportiva.

#### **Art. 10 - RESPONSABILITA' E DANNI**

L'USD CISTELLUM BASKET si assume la responsabilità per il corretto utilizzo e conservazione di tutte le attrezzature durante l'uso dell'impianto. Nel caso di danni provocati da terzi la stessa ne risponderà direttamente al Comune di Gorla Maggiore;

Il USD CISTELLUM BASKET è direttamente responsabile di danni materiali e personali causati a terzi dal proprio personale all'interno delle strutture, nonché per tutti quelli causati a terzi nel periodo di tempo assegnato.

L'Amministrazione Comunale di Gorla Maggiore stipulerà polizza assicurativa per responsabilità civile per danni causati a terzi dalle strutture di sua proprietà, e a salvaguardia dei beni patrimoniali di proprietà comunale.

#### **Art. 11 – CAUZIONE**

L'USD CISTELLUM BASKET dovrà versare anticipatamente, una cauzione, ai sensi dell'art. 8, comma 3, pari al nr. Di ore settimanali richieste x tariffa base applicata x quattro, per un totale di Euro 492,00.

Per quanto non espressamente indicato nella presente convenzione è necessario fare riferimento al vigente Regolamento Comunale per l'Utilizzo degli Impianti Sportivi.


La presente Convenzione è sottoscritta dalle parti interessate come appreso e verrà registrata solo in caso d'uso.

Il Comune di Cislago  
**Il Responsabile del Servizio**  
Dott.ssa Gloria Paccariè

U.S.D. CISTELLUM BASKET  
**Il Presidente**  
Mario Ceriani

Il Comune di Gorla Maggiore  
**Il Responsabile del Servizio**  
Dott.ssa Roberta Pasinato





Al Segretario Comunale  
del Comune di Cislago  
Dott. A. Quagliotti

Il sottoscritto CERIANI MARIO Presidente di USD CISTELLUM BASKET di Cislago con la presente comunico di essere a conoscenza dei contenuti della *Convenzione per l'utilizzo della struttura sportiva Palagorla stagione Sportiva 2015/2016* stipulata tra il Comune di Cislago e il Comune di Gorla affinché l'USD Cistellum Basket possa giocare le partite categoria C1 GOLD presso il Palagorla, e mi impegno al rispetto di tutto quanto previsto e di competenza dell'USD Cistellum Basket.

Cislago, 19-9-2015

Mario Ceriani  
Presidente USD CISTELLUM BASKET CISLAGO





COMUNE DI CISLAGO  
(Provincia di Varese)  
Servizio Cultura e Istruzione

ALLEGATO ALLA DELIBERAZIONE DI GIUNTA COMUNALE N. 148 del 19.9.2015 avente all'oggetto:

**Oggetto: Convenzione con Comune di Gorla MAGGIORE PER UTILIZZO STRUTTURA "Palagorla"**  
**da parte dell' USD CISTELLUM BASKET, stagione sportiva 2015/2016**

PARERE IN ORDINE ALLA REGOLARITA' TECNICA

Visto l'art. 49, comma 1° del D. Lgs, 267/2000;

Vista la Legge 127/97;

Visto l'art. 76 dello Statuto del Comune di Cislago;

Visto il Regolamento dell'ordinamento generale degli Uffici e dei Servizi;

Visto il Decreto Sindacale n.132/2012 di nomina a Responsabile del Servizio Cultura e Istruzione;

Vista la proposta della deliberazione di cui all'oggetto;

si esprime parere favorevole in ordine alla regolarità tecnica, per quanto di competenza.

Cislago, 17.9.2015

La Responsabile del Servizio  
Cultura e Istruzione  
D.ssa Gloria Paccariè



*G. Paccariè*

**COMUNE DI CISLAGO**  
**(Provincia di Varese)**

**ALLEGATO ALLA DELIBERAZIONE DI GIUNTA COMUNALE**  
**N. 148 DEL 19.09.2015.**

**PARERE DI REGOLARITA' CONTABILE**

**LA RESPONSABILE DEL SERVIZIO FINANZIARIO  
E DI RAGIONERIA**

VISTO l'art. 49 del D.Lgs. 18.8.2000, n. 267;

VISTO l'art. 76 del vigente Statuto Comunale;

VISTO l'art. 2 e l'art. 4 del vigente regolamento di contabilità;

VISTO il D.Lgs. 18.8.2000 n. 267, parte seconda;

VISTO il D.Lgs. 23.06.2011 n. 118 e s.m.i.

VISTO il Decreto Sindacale n. 130 del 11.12.2012 di nomina a Responsabile del Servizio Finanziario;

VISTA la proposta alla Giunta Comunale del Servizio Cultura e Istruzione ad oggetto:

**CONVENZIONE CON COMUNE DI GORLA MAGGIORE PER UTILIZZO STRUTTURA  
"PALAGORLA" DA PARTE DELL'USD CISTELLUM BASKET, STAGIONE SPORTIVA  
2015/2016. APPROVAZIONE.-**

**E S P R I M E**

parere favorevole di regolarità contabile in ordine alla proposta deliberativa di che trattasi.

Cislago, 19 settembre 2015



La Responsabile del Servizio Finanziario  
(Cozzi Dott.ssa Giuseppina)

Letto, confermato e sottoscritto

IL PRESIDENTE  
F.to : BISCELLA LUCIANO

IL SEGRETARIO GENERALE  
F.to : QUAGLIOTTI dr. ANGELO

### CERTIFICATO DI PUBBLICAZIONE

Si certifica che la presente deliberazione è pubblicata all'Albo Pretorio del Comune per 15 giorni consecutivi con decorrenza dal 29 SET. 2015, come prescritto dall'art.124, 1° comma, del D.Lgs. 18 agosto 2000, n. 267.

Cislago, li 29 SET. 2015

IL SEGRETARIO GENERALE  
F.to: QUAGLIOTTI dr. ANGELO

### ESECUTIVITA'

La presente deliberazione è divenuta esecutiva:

☐ trascorsi dieci giorni dall'inizio della pubblicazione ai sensi del 3° comma dell'art.134 del D.Lgs. 18-08-00 n.267,  
in data \_\_\_\_\_

☒ perchè dichiarata immediatamente eseguibile ai sensi del 4° comma dell'art.134 del D.Lgs. 18-08-00 n.267.

Cislago, li 29 SET. 2015

IL SEGRETARIO GENERALE  
F.to: QUAGLIOTTI dr. ANGELO

E' copia conforme all'originale, in carta semplice, per uso amministrativo.

Cislago, li 29 SET. 2015

IL SEGRETARIO GENERALE  
QUAGLIOTTI dr. ANGELO

DELIBERAZIONE DI GIUNTA COMUNALE N. 148 DEL 19/09/2015